



2024/602

16.2.2024

**KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) 2024/602**

**av den 14 december 2023**

**om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 vad gäller handelsnormer inom humlesektorn och om upphävande av kommissionens förordning (EG) nr 1850/2006**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 av den 17 december 2013 om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter och om upphävande av rådets förordningar (EEG) nr 922/72, (EEG) nr 234/79, (EG) nr 1037/2001 och (EG) nr 1234/2007 <sup>(1)</sup>, särskilt artiklarna 75.2 och 77.5, och

av följande skäl:

- (1) Förordning (EU) nr 1308/2013 upphävde och ersatte rådets förordning (EG) nr 1234/2007 <sup>(2)</sup>. I den förordningen fastställs regler om handelsnormer för humle och certifiering av humle, och kommissionen ges befogenhet att anta delegerade akter och genomförandeakter på området. För att säkerställa en smidig tillämpning av handelsnormerna och certifieringen av humle och humleprodukter inom den nya rättsliga ramen behöver vissa ytterligare regler antas genom delegerade akter. Denna förordning och kommissionens genomförandeförordning (EU) 2023/601 <sup>(3)</sup> bör ersätta kommissionens förordning (EG) nr 1850/2006 <sup>(4)</sup>.
- (2) I artikel 77.1 i förordning (EU) nr 1308/2013 föreskrivs att produkter inom humlesektorn som skördats eller framställts inom unionen ska omfattas av ett certifieringsförfarande som garanterar att de uppfyller minimikvalitetskraven. För att säkerställa ett enhetligt certifieringsförfarande i medlemsstaterna är det nödvändigt att precisera vilka produkter inom humlesektorn som ska omfattas av certifieringsförfarandet.
- (3) I artikel 77.4 i förordning (EU) nr 1308/2013 föreskrivs att produkter inom humlesektorn endast får saluföras eller exporteras om de omfattas av ett certifikat som har utfärdats i enlighet med den bestämmelsen. Bryggerier fäster stor vikt vid kvaliteten på den humle som används i bryggningsprocessen, eftersom denna ingrediens i hög grad påverkar slutprodukternas smak. Om humle odlas och bearbetas av bryggerier eller av tredje part enligt avtal med ett bryggeri, skulle kravet på officiell certifiering utöver den interna kvalitetskontrollen av det berörda bryggeriet skapa ytterligare kostnader och en onödig administrativ börda. Små kvantiteter av produkter inom humlesektorn som säljs till privatpersoner i små förpackningar är en nischmarknad, och certifieringen av innehållet i varje småförpackning och märkning av förpackningarna i enlighet med tillämpliga regler skulle medföra en orimlig arbetsbörda, särskilt som det också skulle påverka priset på dessa produkter för de privata användarna. Isomeriserade humleprodukter har genomgått omfattande bearbetning och är stabila, och därför är certifiering inte längre nödvändig för att garantera deras kvalitet. Det är därför lämpligt att undanta vissa humleprodukter från certifieringskravet för saluföring eller export.
- (4) För att fastställa omfattningen av undantaget från certifieringsskyldigheten för humle som odlas och/eller bearbetas för bryggerier enligt avtal eller av bryggerierna själva, samtidigt som den behöriga certifieringsmyndighetens övervakning säkerställs, bör bryggeriet genom en skördedeklaration informera den behöriga certifieringsmyndigheten om de sorter som odlas, skördade kvantiteter, produktionsplatser och planterade arealer för att säkerställa

<sup>(1)</sup> EUT L 347, 20.12.2013, s. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>.

<sup>(2)</sup> Rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("förordningen om en samlad marknadsordning") (EUT L 299, 16.11.2007, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2007/1234/oj>).

<sup>(3)</sup> Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2023/2896 av den 14 december 2023 om tillämpningsföreskrifter för Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 vad gäller certifiering av humle och humleprodukter och därmed sammanhängande kontroller (EUT L, 16.2.2024, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2023/2896/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/2896/oj)).

<sup>(4)</sup> Kommissionens förordning (EG) nr 1850/2006 av den 14 december 2006 om närmare bestämmelser om certifiering av humle och humleprodukter (EUT L 355, 15.12.2006, s. 72, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1850/oj>).

att produkterna i fråga endast är avsedda för det berörda bryggeriet. När det gäller bearbetning av humle för bryggerier bör certifieringsmyndigheten få förhandsinformation om det berörda bryggeriet, bearbetningsföretaget, råvaran och slutprodukten för att möjliggöra en viss övervakning av processen. På förpackningen till dessa produkter bör det också särskilt anges att de inte får saluföras för att säkerställa att de endast kan användas av bryggeriet i fråga.

- (5) Om ett certifierat parti av obehandlad humle delas upp för försäljning bör varje parti åtföljas av ett handelsdokument som upprättats av säljaren och som innehåller uppgifter från certifikatet för det ursprungliga partiet för att säkerställa att varje parti kan spåras fullt ut.
- (6) För att säkerställa att blandningar av humle i obearbetat skick och humleprodukter håller hög kvalitet bör varje parti humlekottar som används uppfylla minimikvalitetskraven. När det gäller blandningar av humlekottar som ska användas som sådana bör endast humlekottar från samma område och sort användas, för att bevara den särskilda karaktär som ges av sorten och produktionsområdet. För humleprodukter kan en blandning av olika sorters humle och/eller produktionsområden krävas för att erhålla en viss smakprofil och därför bör sådana blandningar tillåtas, och för att möjliggöra spårbarhet bör varje sort och/eller ursprung anges i certifikatet med uppgift om viktprocenten för varje sort och/eller produktionsområde. Med tanke på att humle med tiden förlorar en del av alfasyran, vilket påverkar dess särskilda smak, bör endast humle i obearbetat skick från samma skördeår blandas, både för humleblandningar som ska användas som sådana och för humleprodukter. För att säkerställa att inga beståndsdelar som inte uppfyller kraven kan tillsättas bör blandade produkter inom humlesektorn endast certifieras om de blandats under officiell tillsyn i certifieringscentraler.
- (7) Det bör fastställas minimikvalitetskrav för både behandlad och obehandlad humle vad gäller vattenhalt, innehåll av blad, stjälkar och humleavfall samt frön för humle utan frö.
- (8) Eftersom denna förordning uppdaterar och ersätter de befintliga reglerna i förordning (EG) nr 1850/2006 bör den förordningen upphävas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### AVSNITT 1

### INLEDANDE BESTÄMMELSER

#### Artikel 1

#### Syfte

I denna förordning fastställs regler som kompletterar förordning (EU) nr 1308/2013 vad gäller de handelsnormer för humle och humleprodukter som avses i artikel 2 och de villkor enligt vilka humle och humleprodukter undantas från certifieringskravet i artikel 77.4 i den förordningen.

#### Artikel 2

#### Tillämpningsområde

Denna förordning ska tillämpas på

- a) humlekottar enligt KN-nummer 1210 10 00 som omfattas av del VI i bilaga I till förordning (EU) nr 1308/2013 när de skördas i unionen eller importeras från tredjeländer i enlighet med artikel 190 i den förordningen,

- b) humleprodukter enligt KN-numren 1210 20 och 1302 13 00 som omfattas av del VI i bilaga I till förordning (EU) nr 1308/2013 och som framställts i unionen eller importerats från tredjeländer i enlighet med artikel 190 i den förordningen.

Den ska inte tillämpas på isomeriserade humleprodukter.

### Artikel 3

#### Definitioner

I denna förordning och i genomförandeförordning (EU) 2023/601 gäller följande definitioner:

- a) *humlekottar* eller *humle*: blomställningar av (hon-)humleplantan (*Humulus lupulus*). Dessa gröngula, äggformade blomställningar har en stjälk och har vanligen en största längd på 2–5 cm.
- b) *obehandlad humle*: humle som bara preliminärt har torkats och förpackats.
- c) *behandlad humle*: humle som slutgiltigt har torkats och slutgiltigt förpackats.
- d) *humle med frö*: humle som saluförs med ett fröinnehåll på mer än 2 % av vikten efter torkning.
- e) *humle utan frö*: humle som saluförs med ett fröinnehåll på högst 2 % av vikten efter torkning.
- f) *humleprodukt*: produkt som härrör från humlekottar som har genomgått en mer betydande omvandling, såsom humlepulver, humlepelletar eller humleextrakt.
- g) *isomeriserad humleprodukt*: humleprodukt i vilken alfasyrorna så gott som fullständigt isomeriserats.
- h) *parti*: ett antal förpackningar med humle som har samma egenskaper och som görs tillgängliga för certifiering samtidigt av en och samma enskilda producent eller producent i en sammanslutning eller av samma bearbetningsföretag.
- i) *produktionsområden för humle*: de områden för produktion som anges i den förteckning som upprättas av berörda medlemsstater.
- j) *försegling*: förslutning av förpackningar på ett sådant sätt att förslutningen går sönder när den öppnas.
- k) *märkning*: etikettering och identifiering.
- l) *sluten tillverkningsprocess*: process för behandling eller bearbetning av humle på ett sådant sätt att varken humle eller bearbetade produkter kan tillsättas eller avlägsnas under processen. Den slutna tillverkningsprocessen inleds med öppnandet av den förseglade förpackningen med den humle eller de humleprodukter som ska behandlas eller bearbetas och avslutas med förseglingen av den förpackning som innehåller den behandlade humlen eller de bearbetade humleprodukterna.
- m) *behörig certifieringsmyndighet*: myndighet eller organ som medlemsstaten har utsett för att genomföra certifieringen och godkänna och kontrollera certifieringscentraler.
- n) *certifieringscentral*: plats där certifieringen sker.
- o) *företrädare för en behörig certifieringsmyndighet*: person som är anställd hos den behöriga certifieringsmyndigheten eller hos en tredje part och som har den behöriga certifieringsmyndighetens tillstånd att genomföra certifiering.
- p) *officiell tillsyn*: den behöriga certifieringsmyndighetens eller dess företrädares övervakning av certifieringsverksamheten.

## AVSNITT 2

## HANDELSNORMER

## Artikel 4

**Saluföring av humle och humleprodukter**

Humlekottar och humleprodukter som skördats och/eller framställts inom unionen får endast saluföras om de har genomgått ett certifieringsförfarande i enlighet med artikel 2 i genomförandeförordning (EU) 2023/601 och åtföljs av det certifikat som avses i artikel 77.2 i förordning (EU) nr 1308/2013.

## Artikel 5

**Undantag från certifieringsskyldigheten**

Det certifieringskrav som avses i artikel 4 ska inte tillämpas på

- a) humle som skördats på arealer som tillhör ett bryggeri eller som odlats enligt avtal med ett bryggeri och som används av bryggeriet i obearbetat eller bearbetat skick,
- b) humleprodukter som under avtal bearbetats för ett bryggeris räkning, under förutsättning att produkterna används av bryggeriet,
- c) humle och humleprodukter som säljs till privatpersoner för eget bruk i små förpackningar på högst 5 kg för kottar, pulver och pelletter och 1 kg för extrakt eller isomeriserade humleprodukter, med en beskrivning av produkten och dess vikt på förpackningen.

## Artikel 6

**Särskilda bestämmelser för bryggerier**

1. För humle som odlats av ett bryggeri på dess egna arealer, eller som odlats enligt avtal med ett bryggeri och ska användas av bryggeriet, ska bryggeriet senast den 15 november varje år till den behöriga certifieringsmyndigheten sända en skördedeklaration med upplysningar om vilka sorter som odlats, vilka kvantiteter som skördats, produktionsplatser och planterade arealer, samt ett utdrag ur fastighetsregistret eller en officiell motsvarighet till detta.

2. När det gäller humle som bearbetas enligt avtal för ett bryggeris räkning ska bryggeriet, innan humlen levereras till den anläggning där den ska bearbetas, förse bearbetningsföretaget och den behöriga certifieringsmyndigheten med följande uppgifter:

- a) Avtalets unika referensnummer.
- b) Det bryggeri som produkterna är avsedda för.
- c) Bearbetningsanläggningens namn och adress.
- d) Det unika referensnumret för certifikatet för den humle eller de humleprodukter som ska bearbetas och/eller, när det gäller importerad humle, det intyg om likvärdighet som avses i artikel 190.2 i förordning (EU) nr 1308/2013 och/eller en kopia av skördedeklarationen för den humle som ska bearbetas.

3. Bearbetningsföretaget ska efter bearbetningen föra in följande uppgifter i bearbetningsdokumentet:

- a) En beskrivning av den bearbetade produkten.
- b) Den bearbetade produktens vikt.

4. Det bearbetningsdokument som avses i punkt 2 ska föras med ett unikt referensnummer som också ska anges på förpackningen. Följande ska dessutom anges i dokumentet och på förpackningen: "Humble/humleprodukter för eget bruk; får inte saluföras."

*Artikel 7***Uppdelning av humlepartier**

1. Om ett certifierat humleparti delas upp för försäljning ska produkten åtföljas av en faktura eller ett handelsdokument upprättat av säljaren som innehåller den sålda delens vikt.
2. Följande upplysningar från det certifikat som avses i artikel 4 ska också anges på fakturan eller i handelsdokumentet:
  - a) En beskrivning av produkten.
  - b) Det ursprungliga certifierade partiets brutto- eller nettovikt.
  - c) Produktionsplats och produktionsområde.
  - d) Sort.
  - e) Skördeår.
  - f) Certifikatets unika referensnummer.

*Artikel 8***Blandningar av partier av humle och humleprodukter**

1. Blandade produkter inom humlesektorn får certifieras endast om de blandats under officiell tillsyn i certifieringscentraler.
2. Om humlekottar blandas för att användas som sådana eller omvandlas till en humleprodukt, ska vart och ett av de partier som används för blandningen uppfylla de minimikvalitetskrav som fastställs i bilaga I. Humlekottar som ska användas som sådana får endast blandas med humlekottar av samma sort, produktionsområde och skördeår.
3. Certifierade humleprodukter som framställts av certifierad humle som kommer från samma skördeår men är av olika sorter och/eller från olika produktionsområden för humle får blandas vid tillverkning av humleprodukter under förutsättning att det certifikat som åtföljer produkten anger
  - a) vilka sorter som använts, humlens produktionsområden och skördeår,
  - b) procentuell vikt för varje sort som ingår i blandningen; om humleprodukter har använts i kombination med humlekottar vid tillverkningen av humleprodukter, eller om olika humleprodukter har använts, ska den procentuella andelen för varje sort baseras på vikten av de humlekottar som användes vid framställningen av de använda produkterna,
  - c) referensnummer på de certifikat som utfärdats för den humle och de humleprodukter som ingår.

## AVSNITT 3

**SLUTBESTÄMMELSER***Artikel 9***Upphävande**

Förordning (EG) nr 1850/2006 ska upphöra att gälla.

Hänvisningar till den upphävda förordningen ska anses som hänvisningar till den här förordningen och till genomförandeförordning (EU) 2023/601 och ska läsas i enlighet med jämförelsetabellen i bilaga II.

*Artikel 10***Ikraftträdande**

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 14 december 2023.

*På kommissionens vägnar*  
Ursula VON DER LEYEN  
*Ordförande*

---

BILAGA I

Minimikrav för saluföring av humlekottar enligt artikel 8.2

| Egenskaper                          | Beskrivning                                                                                                                                                                                                                                                                           | Maximiinnehåll<br>(% av vikten) |                  |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|------------------|
|                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Behandlad humle                 | Obehandlad humle |
| a) Vattenhalt                       | Vatteninnehåll                                                                                                                                                                                                                                                                        | 12,0                            | 14,0             |
| b) Blad och stjälkar                | Delar av örtblad och stjälkar, stjälkar, skaft från blad eller humlekottar. Kotteskaft räknas som stjälkar endast om de är minst 2,5 cm.                                                                                                                                              | 6,0                             | 6,0              |
| c) Humleavfall                      | Småpartiklar som uppkommer vid maskinskörd, varierande i färg mellan mörkt grönt och svart, och som vanligtvis inte kommer från humlekotten. Det angivna maximiinnehållet får innefatta beståndsdelar från andra humlesorter än dem som ska certifieras upp till högst 2 % av vikten. | 3,0                             | 4,0              |
| d) Fröinnehåll för "humle utan frö" | Mogna frön                                                                                                                                                                                                                                                                            | 2,0                             | 2,0              |

## BILAGA II

## Jämförelsetabell

| Förordning (EG) nr 1850/2006 | Denna förordning | Genomförandeförordning (EU) 2023/2896 |
|------------------------------|------------------|---------------------------------------|
| Artikel 1.1                  | Artikel 1        | -                                     |
| Artikel 1.2                  | Artikel 2        | -                                     |
| Artikel 1.3                  | Artikel 5        | -                                     |
| Artikel 1.4                  | -                | Artikel 5.3                           |
| Artikel 2                    | Artikel 3        | -                                     |
| Artikel 3.1                  | -                | Artikel 6.2                           |
| Artikel 3.2                  | -                | Artikel 6.3                           |
| Artikel 4.1                  | -                | Artikel 2.2                           |
| Artikel 4.2                  | -                | Artikel 7.1                           |
| Artikel 4.3                  | -                | Artikel 7.2                           |
| Artikel 5                    | -                | Artikel 7.3                           |
| Artikel 6.1                  | -                | Artikel 2.1 och 2.6                   |
| Artikel 6.2                  | -                | Artikel 6.1                           |
| Artikel 6.3                  | -                | Artikel 3.1                           |
| Artikel 6.4                  | -                | Artikel 2.4                           |
| Artikel 6.5                  | -                | Artikel 2.7                           |
| Artikel 7.1                  | Artikel 8.1      | -                                     |
| Artikel 7.2                  | Artikel 8.2      | -                                     |
| Artikel 7.3                  | Artikel 8.3      | -                                     |
| Artikel 8                    | Artikel 7        | -                                     |
| Artikel 9.1                  |                  | Artikel 2.6                           |
| Artikel 9.2                  |                  | Artikel 2.1                           |
| Artikel 9.3                  |                  | Artikel 3.1                           |
| Artikel 9.4                  |                  | Artikel 2.4                           |
| Artikel 9.5                  |                  | Artikel 2.7                           |
| Artikel 10.1                 |                  | Artikel 5.2                           |
| Artikel 10.2                 | -                | -                                     |
| Artikel 10.3                 |                  | Artikel 5.1                           |
| Artikel 11                   |                  | Artikel 8                             |
| Artikel 12.1                 |                  | Artikel 9.1                           |
| Artikel 12.2                 |                  | Artikel 9.2                           |
| Artikel 12.3                 |                  | Artikel 9.3                           |
| Artikel 13                   |                  | Artikel 2.7                           |
| Artikel 16                   |                  | Artikel 4                             |

|              |                          |             |
|--------------|--------------------------|-------------|
| Artikel 17   |                          | Artikel 3.2 |
| Artikel 18   |                          | Artikel 3.3 |
| Artikel 19   |                          | Artikel 2.6 |
| Artikel 20.1 | Artikel 6.1              |             |
| Artikel 20.2 | Artikel 6.2, 6.3 och 6.4 |             |
| Artikel 21   |                          | Artikel 10  |
| Artikel 22.1 |                          | Artikel 11  |
| Artikel 22.2 |                          | Artikel 12  |
| Artikel 23   |                          | Artikel 14  |
| Artikel 24   |                          | Artikel 15  |
| Artikel 25   | Artikel 9                |             |
| Artikel 26   | Artikel 10               | Artikel 16  |
| Bilaga I     | Bilaga I                 |             |
| Bilaga II    |                          | Bilaga IV   |
| Bilaga III   |                          | Bilaga I    |
| Bilaga IV    |                          | Artikel 5.3 |
| Bilaga V     |                          | Bilaga III  |
| Bilaga VI    |                          | Bilaga II   |
| Bilaga VII   | Bilaga II                |             |